

Carta del director a los padres

Nº 10/ Octubre de 2004

Queridos padres:

También al comienzo de este nuevo curso, deseo informarles por medio de este escrito, sobre la evolución de algunos temas importantes de la vida escolar. A través de nuestra homepage www.dsbarcelona.com siempre recibirán Udes. avisos de las fechas y de los actos importantes.

1. Mirada retrospectiva: resultados y diplomas de finales de estudio

Todos nuestros 83 alumnos del último curso de bachillerato han acabado con éxito su formación escolar aprobando la Prueba de Madurez. 72 de ellos, además, se presentaron a los exámenes de Selectividad. En ambos exámenes nuevamente se han obtenido resultados gratificantes, por lo que les felicitamos cordialmente a todos ellos:

	1999	2000	2001	2002	2003	2004
Abitur	2,61	2,52	2,57	2,39	2,61	2,45
Selectividad	6,72	6,93	6,92	7,17	6,99	7,05

Además, hemos celebrado la despedida, junto a la de dos alumnos que concluyeron su estancia aquí con el diploma de Hauptschule, la de otros 8 alumnos de Realschule, que han obtenido una nota media de calificaciones de 2,3 (en años anteriores había sido de: 2,3; 2,9; 2,5). Ahora comienzan una formación profesional o continúan sus estudios en otro colegio.

Deseamos a todos nuestros antiguos alumnos todo lo mejor para su futuro.

1. Cambios de personal en el Claustro

Una vez concluida la duración de sus contratos, a finales del pasado curso escolar regresaron a prestar sus servicios en Alemania la **Sra. Eberz**, el **Sr. Eltner**, la **Sra. Illing**, la **Sra. Katterbe**, la **Sra. Müller** y la **Sra. Tichy**. El **Sr. Grillmeier** y el **Sr. Valverdú** continuarán desempeñando su labor docente en otras instituciones. La **Sra. Meinke** y la **Sra. Siart** se han jubilado. La **Sra. Bielefeld** ha solicitado voluntariamente la excedencia por un año.

Como profesores enviados, han llegado a nuestro centro los siguientes profesores: la **Sra. Hänsel** (Inglés y Geografía), la **Sra. Kugel** (Matemáticas/Física/

Informática), el Sr. Richter (Inglés/Historia), el Sr. Rohmoser (Matemáticas/Geografía) y el Sr. Wilz (Matemáticas/Física). Además de estas personas, impartirán clases en la Sección Secundaria, como nuevos profesores: la Sra. von Dombois (Inglés), la Sra. Mercadé (Ciencias Sociales/Ética), la Sra. Sieveking (Biología en alemán, Deporte), la Sra. Söhnlein (Alemán) y la Sra. de la Torre (Castellano/Filosofía).

A la Sección Primaria se han incorporado los profesores Sra. Peters, Sr. Schuck y la Sra. Seegmüller. La Sra. Blümcke y la Sra. Wöhrle impartirán clases de Religión evangélica y católica respectivamente.

Expresamos nuestra gratitud a todas y a todos los profesores por el trabajo llevado a cabo en el CAB y les deseamos un buen comienzo a todos "los nuevos".

Cambios en las funciones:

*Directora de la Sección Primaria: la Sra. Reißmüller (provisionalmente)
Alemán como lengua materna: el Sr. Finger (provisionalmente)*

3. Cambios en el procedimiento de cobro -Aviso de la Administración

3.1. Cuota escolar

La cuota escolar mensual de su hijo/hija será presentada al cobro en su cuenta bancaria antes del día 5 de cada mes. Lo nuevo es que, con posterioridad se hará un segundo cargo dentro del mismo mes, para pasar al cobro los gastos correspondientes a taquillas, clases particulares de español, natación, actividades extraescolares, viajes de clases, costes de material, etc.....

3.2. Memoria escolar y calendario

La publicación de una interesante Memoria escolar y de un calendario con trabajos artísticos de los alumnos es, desde hace varios años, una buena tradición de nuestro colegio. Tienen por finalidad ir documentando la variedad de las actividades que se realizan a lo largo de un curso, a la vez que sirven de reconocimiento a la capacidad creadora del alumnado y contribuyen a presentar nuestro centro ante la opinión pública. La Memoria y el calendario deben contribuir a reforzar la conciencia colectiva de pertenencia a nuestra comunidad escolar.

Con la intención de lograr una distribución exenta de problemas y de evitar la escasez o sobreproducción de los mismos, la Junta Directiva ha decidido que este año se procederá del modo siguiente: por cada familia, previsiblemente en el mes de enero, se pasará al cobro de una sola vez una cantidad única que incluye los costes de la Memoria y del calendario. Por ello, cada niño recibirá un ejemplar de la Memoria y cada familia, un calendario. En el Mercadillo de Navidad se podrán adquirir otros ejemplares suplementarios.

3.3. La fiesta de Abitur

La fiesta de Abitur es la corona con que se cierra la etapa de formación en nuestro colegio, dentro de un marco digno y apropiado de tal celebración. Tras la buena

experiencia que ha aportado la última fiesta celebrada, se encargará a una empresa de catering adecuada que se cuide de la preparación de la parte culinaria (bebidas, aperitivos, servicio). Los costes, que se deriven de ello se presentarán al cobro conjuntamente con la última cuota escolar; su importe dependerá de los servicios que hayan sido encargados por la comisión de padres. Oportunamente se hará llegar una detallada información previa a los padres de los alumnos, que concluyen aquí su formación, y se les pedirá que concreten el número de personas.

4. Importantes cambios en la normativa escolar

Una vez adoptados los correspondientes acuerdos de la Junta Directiva, a principios del nuevo curso escolar 2004/2005 han entrado en vigor los siguientes cambios:

Reglamento escolar: § 8: " Está prohibido fumar en el colegio."

Normativa de viajes escolares:

§ 5.3.: "Los gastos del viaje correspondientes a la persona autorizada, que les acompaña, corren a cargo de los participantes. Las plazas libres, concedidas por las agencias de viaje, se tendrán en cuenta."

§ 5.4.: "La anulación de la participación en el viaje escolar sólo será libre de gastos en casos justificados. En cuyo caso los padres deberán informar al colegio por escrito como mínimo 5 días laborables antes del inicio del viaje. En caso de anulación posterior se deberá pagar el 100 % de los gastos."

5. Proyecto 2006: Desarrollo de la calidad en el CAB

Juntamente con los boletines de calificaciones de final de curso, el día 30.06.2004 se hizo llegar a cada familia una copia del "Proyecto 2006" (Desarrollo de la calidad mediante una mejora de las condiciones de enseñanza y de una jornada escolar completa) para su información. La concepción refleja el estado del debate a finales del anterior curso académico, momento en que ya habían llegado muchas opiniones por parte de las personas elegidas, que forman parte de los estamentos del colegio. Todas las sugerencias y comentarios, que se hayan recibido hasta el 30 de Septiembre, se harán llegar al grupo piloto -en cuyo seno se hallan representados el Consejo de padres y la Junta Directiva, el Consejo de profesores y la Dirección del colegio. Este grupo será el encargado de presentar la totalidad de la opinión generalmente manifestada ante la Junta Directiva. Entonces, a la Junta Directiva corresponderá verificar si el concepto es viable financieramente y, previsiblemente, hasta la fecha en que se celebre la próxima Asamblea General Ordinaria de la Asociación Cultural habrá adoptado una decisión al respecto.

6. Sobre la enseñanza/ noticias culturales

6.1. Enseñanza de Ética en las clases 5 y 6: para aquellos alumnos, que se hayan dado de baja en la asignatura de Religión en las clases 5 y 6, se ha introducido durante este curso, en fase de prueba, por vez primera, la enseñanza de Ética, como materia complementaria, de modo análogo a la normativa vigente a partir de la clase 7.

6.2. Español como lengua extranjera: Los alumnos alemanes, recién llegados al sistema escolar vigente en nuestro centro y que aprenden Español como lengua extranjera, no participan, durante los dos primeros años, en las clases normales de Español; sino que reciben esta enseñanza en clases particulares, divididos en pequeños grupos. Desde el mes de Septiembre de 2002, el colegio ofrece para aquellos alumnos **que se encuentran en su tercer y cuarto año** además, junto a las clases normales de esta asignatura, unas clases complementarias de apoyo. Esta oferta se ampliará, durante el nuevo curso escolar, a las clases 9 y 10, con lo que abarcarán a todas las clases de la Etapa de Orientación y a los cursos intermedios de la Sección Secundaria.

6.3. Ordenador de bolsillo en la enseñanza de Matemáticas de las clases 9: Las exigencias cambiantes en la asignatura de Matemáticas han convertido en algo necesario -de acuerdo con la opinión del departamento- introducir un ordenador de bolsillo, con capacidad para operaciones algebraicas como material obligatorio. El aparato será utilizado desde la clase 9 hasta la 12 de manera continuada y se permitirá su uso en los exámenes y en el examen de Abitur. La experiencia realizada, en las clases 9 del pasado curso, ha resultado globalmente positiva; con ello se ha reforzado la comprensión matemática de nuestros alumnos.

Ese ordenador se introducirá este curso en las clases 9. Todos los padres afectados por esta medida serán informados detalladamente en fecha próxima acerca de las razones en que se basa la medida y sobre las posibles aplicaciones que se le puede dar a este ordenador. En caso de que la compra del aparato, que asciende a 180 €, pueda originar algún problema, la Junta Directiva prevé medidas de financiación en diversos plazos.

6.4. Teatro escolar: Nuestro nuevo grupo de teatro está preparando, bajo la dirección de la Sra. Herwanger, una representación de la obra de Golding "El señor de las moscas" (los días 15 y 16 de Noviembre). También nuestro grupo de teatro en Español, dirigido por la Sra. Ortí, representará una obra teatral los días 26 y 27 de Mayo. Rogamos que tomen buena nota de estas fechas.

6.5. Conciertos: El día 28.01.05 tendrá lugar el concierto de clausura del certamen musical "Juventudes Musicales" y para el día 2 de Junio de 2005 está prevista la ejecución de la misa de C.M. von Weber ("Freischütz-Messe") por parte de la orquesta ARS MEDICA y el coro CANTURIA. Todos aquellos que disfruten cantando están cordialmente invitados a participar en los primeros ensayos, que se realizarán en el colegio los días 17.10, 07.11, 21.11, cada uno de esos días a las 18.30 horas.

7. Temas y fuentes/referencias para encontrarlos

En las Cartas a los padres, que se han venido publicando hasta ahora, por parte de la Dirección a veces se comentan algunos temas que continúan siendo actuales. Puesto que dicha información no puede estarse repitiendo continuamente, les hacemos llegar un listado con las referencias para encontrarlos. También pueden

Udes. consultar todas las Cartas a los padres anteriores en la homepage: www.dsbarcelona.com bajo el apartado de "Noticias de actualidad".

<i>Vigilancias y responsabilidad civil</i>	<i>5/ Feb. 2002</i>
<i>Orientación profesional</i>	<i>2/ Dic. 2000; 3/ Junio 2001</i>
<i>Enseñanza del Alemán (DaM/DaF)</i>	<i>3/ Junio 2001; 9/ Mayo 2004</i>
<i>Exalumnos</i>	<i>3/ Junio 2001</i>
<i>Jornada escolar completa</i>	<i>9/ Mayo 2004</i>
<i>Educación de la salud</i>	<i>2/ Dic. 2000</i>
<i>Enseñanza del Catalán</i>	<i>1/ Sept. 2000</i>
<i>Catalán: niveles B y C</i>	<i>7/ Mayo 2003</i>
<i>Mediación</i>	<i>2/ Dic. 2000</i>
<i>Calificaciones: otros rendimientos</i>	<i>8/ Oct. 2003</i>
<i>Nueva Secundaria</i>	<i>7/ Mayo 2003; 8/ Oct. 2003</i>
<i>Perfil pedagógico</i>	<i>7/ Mayo 2003</i>
<i>Proyecto 2006</i>	<i>9/ Mayo 2004</i>
<i>Realschule: cambio de formación</i>	<i>4/ Sept. 2001</i>
<i>Clases de Religión</i>	<i>1/ Sept. 2000</i>
<i>Desarrollo del colegio</i>	<i>7/ Mayo 2003; 8/ Oct. 2003</i>
<i>Concepto de viajes escolares</i>	<i>6/ Sept. 2002</i>
<i>Seguridad en las instalaciones escolares</i>	<i>4/ Sept. 2001; 5/ Feb. 2002</i>
<i>Español como lengua extranjera</i>	<i>3/ Junio 2001; 6/ Sept. 2002</i>
<i>Preescolar</i>	<i>7/ Mayo 2003</i>
<i>Normativa de calificaciones y de</i>	<i>8/ Oct. 2003</i>
<i>Promoción de un curso al otro</i>	

8. Fechas importantes del primer semestre

(Deberá completarse con las fechas provenientes de las diversas secciones)

<i>20.10.04</i>	<i>Día de excursión de las clases 5 - 10</i>
<i>23.10.04</i>	<i>Mercadillo de segunda mano, organizado por los representantes de los padres</i>
<i>15.-16.11.04</i>	<i>Teatro escolar, representación del "Señor de las moscas"</i>
<i>15.-26.11.04</i>	<i>Orientación profesional, Universidades, EWA, ASET</i>
<i>17.-19.11.04</i>	<i>La Juventud experimenta: Concurso de Ciencias Naturales de todos los colegios alemanes en España y Portugal</i>
<i>25.11.04</i>	<i>Asamblea general de la Asociación Cultural</i>
<i>20.-21.12.04</i>	<i>Mercadillo de Navidad con variadas veladas de Adviento</i>
<i>22.12.05</i>	<i>Último día lectivo antes de las vacaciones de Navidad</i>
<i>10.01.05</i>	<i>Primer día lectivo después de las vacaciones Navideñas</i>
<i>13.-17.01.05</i>	<i>Juventudes Musicales: Concurso regional</i>
<i>02.-03.02.05</i>	<i>Orientación profesional: clases 10 y 11</i>
<i>04.02.04</i>	<i>Entrega de boletines de notas. Final del 1er. Semestre</i>
<i>07.-09.02.05</i>	<i>Días no lectivos</i>
<i>10.02.05</i>	<i>Día de consulta de padres</i>
<i>11.02.05</i>	<i>Día pedagógico para el claustro de profesores</i>

Con un cordial saludo,

Dr. Anton von Walter, Director del colegio

Felicitamos a...

- ... *nuestra exalumna Celia Carmona que, al acabar su Abitur, recibió la beca de la Región de Baden-Württemberg*
- ... *nuestros exalumnos Elisa Jubany Arribas, Bastian Rünz, Albert Español Lifante, Ken Fujimoto Meinecke y Montserrat Prevost Vives por las distinciones que obtuvieron de la Sociedad Física de Alemania*
- ... *nuestros exalumnos de la clase 12 Marta Armengol Royo, Celia Carmona Gutiérrez, Elisa Jubany Arribas, María Alejandra Morena, Néstor Morro Romero, Bastian Rünz y Lidia Tobar Saiz, quienes a causa de la totalidad de sus excelentes rendimientos, con su título de bachillerato, además han recibido la "Matrícula de Honor" para su inscripción en las universidades españolas.*

Expresamos nuestra gratitud a...

- ... *la Sra. Ursula Ahlert, a la Sra. Gabriele Grode, a la Sra. Ruth Jitschin, a la Sra. Pilar Lamata, a la Sra. Andrea Mirowski, a la Sra. Gabriele Rutschke y a la Sra. Lyn Shepherd, quienes conjuntamente con nuestra bibliotecaria - la Sra. Nuria Catalán- se esfuerzan a diario porque nuestra biblioteca no sea un simple "almacén de libros"; sino un sitio para aprender, al que se acude gustosamente*
- *a la empresa Noclay S.L. y Expert Automative Corporation S.L, así como al Sr. Joaquin Folch-Rusiñol por las donaciones efectuadas para la Fiesta de Deportes de las "Actividades extraescolares".*
- *a las empresas Química Farmacéutica Bayer S.A. y BASF Española S.A. por su repetido y generoso apoyo al concurso escolar "La Juventud experimenta".*
- *a las empresas colaboradoras que nuevamente este verano han acogido a un total de 21 alumnas y alumnos de la clase 11 para posibilitar unas prácticas laborales de un mes de duración.*
- *al Consulado General de Alemania, al Consulado General de Suiza, al Círculo de Lectores S.A. por las repetidas donaciones de libros y de material destinados al Parvulario y a la Biblioteca Escolar.*
- *a las empresas grupo Freixenet S.A., y Michael Schara S.L. por haber patrocinado las celebraciones y fiestas del colegio.*